

**A**  **Lohnausweis – Certificat de salaire – Certificato di salario**

**B**  **Rentenbescheinigung – Attestation de rentes – Attestazione delle rendite**

**C**   **F**  Unentgeltliche Beförderung zwischen Wohn- und Arbeitsort  
Transport gratuit entre le domicile et le lieu de travail  
Trasporto gratuito dal domicilio al luogo di lavoro

**D**  **E**   **G**  Kantinenverpflegung/Lunch-Checks  
Repas à la cantine/chèques-repas  
Pasti alla mensa/buoni pasto

AHV-Nr. – No AVS – N. AVS      Geburtsdatum – Date de naissance – Data di nascita

Jahr – Année – Anno      von – du – dal      bis – au – al

Muster Lohnausweis für ein Jahr ab 2021  
 Familienfremdes Personal  
 Bruttolohn Fr. 4'400.00 pro Monat  
 davon Naturallohn Fr. 990.00

$$4'400.00 - 990.00 = 3'410.000 \times 12 = 40'920.00$$

Bitte die Wegleitung beachten  
Observer s.v.p. la directive  
Osservare p.f. l'istruzioni

		Nur ganze Frankenbeträge Que des montants entiers Unicamente importi interi	
1. Lohn	soweit nicht unter Ziffer 2-7 aufzuführen Salaire qui ne concerne pas les chiffres 2 à 7 ci-dessous Salario se non da indicare sotto cifre da 2 a 7 più sotto	/Rente /Rente /Rendita	40'920
2. Gehaltsnebenleistungen	2.1 Verpflegung, Unterkunft – Pension, logement – Vitto, alloggio	+	11'880
	2.2 Privatanteil Geschäftsfahrzeug – Part privée voiture de service – Quota privata automobile di servizio	+	
	2.3 Andere – Autres – Altre	+	
3. Unregelmässige Leistungen	– Prestations non périodiques – Prestazioni aperiodiche	Art – Genre – Genere	
4. Kapitalleistungen	– Prestations en capital – Prestazioni in capitale	Art – Genre – Genere	
5. Beteiligungsrechte gemäss Beiblatt	– Droits de participation selon annexe – Diritti di partecipazione secondo allegato		
6. Verwaltungsratsentschädigungen	– Indemnités des membres de l'administration – Indennità dei membri di consigli d'amministrazione		
7. Andere Leistungen	– Autres prestations – Altre prestazioni	Art – Genre – Genere	
8. Bruttolohn total / Rente	– Salaire brut total / Rente – Salario lordo totale / Rendita	=	52'800
9. Beiträge AHV/IV/EO/ALV/NBUV	– Cotisations AVS/AI/APG/AC/AANP	6.4% AHV + 1.681% NBU (Tarif Globalversicherung; nur wenn versichert)	4'438
10. Berufliche Vorsorge	2. Säule 10.1 Ordentliche Beiträge – Cotisations ordin	Kontrollieren gemäss Police BVG	3'706
	2 <sup>e</sup> pilier 10.2 Beiträge für den Einkauf – Cotisations pour le rachat – Contributi per il riscatto		
11. Nettolohn/Rente	– Salaire net/Rente – Salario netto/Rendita	➔	44'656
In die Steuererklärung übertragen – A reporter sur la déclaration d'impôt – Da riportare nella dichiarazione d'imposta			
12. Quellensteuerabzug	– Retenue de l'impôt à la source – Ritenuta d'imposta alla fonte		
13. Spesenvergütungen	– Allocations pour frais – Indennità per spese	Nicht im Bruttolohn (gemäss Ziffer 8) enthalten – Non comprises dans le salaire brut (au chiffre 8) – Non comprese nel salario lordo (sotto cifra 8)	
13.1 Effektive Spesen	13.1.1 Reise, Verpflegung, Übernachtung – Voyage, repas, nuitées – Viaggio, vitto, alloggio		
	13.1.2 Übrige – Autres – Altre	Art – Genre – Genere	
13.2 Pauschalspesen	13.2.1 Repräsentation – Représentation – Rappresentanza		
	13.2.2 Auto – Voiture – Automobile		
	13.2.3 Übrige – Autres – Altre	Art – Genre – Genere	
13.3 Beiträge an die Weiterbildung	– Contributions au perfectionnement – Contributi per il perfezionamento		
14. Weitere Gehaltsnebenleistungen	Art		
	Autres prestations salariales accessoires Genre		
	Altre prestazioni accessorie al salario Genere		
15. Bemerkungen	Prämie Krankentaggeld Fr. 171.60 (0.325% nach Globalversicherung, Wartezeit 30 Tage)		
Observations	Beschäftigungsgrad in 100%		
Osservazioni			

**I** Ort und Datum – Lieu et date – Luogo e data  
 Bäregg, 08.02.2022

Die Richtigkeit und Vollständigkeit bestätigt  
 inkl. genauer Anschrift und Telefonnummer des Arbeitgebers  
 Certifié exact et complet  
 y.c. adresse et numéro de téléphone exacts de l'employeur  
 Certificato esatto e completo  
 compresi indirizzo e numero di telefono esatti del datore di lavoro

**Der Betriebsleiter**